

MISSION CATHOLIQUE POLONAISE EN SUISSE

Katolicka Misja Polska w Szwajcarii

BIULETYN PARAFIALNY

KATOLICKIEJ MISJI POLSKIEJ

W SZWAJCARII

Mgr Jan FRANIA

12, ch. des Falaises

1723 MARLY / FR BULLETIN PAROISSIAL DE LA MISSION CATHOLIQUE POLONAISE

Tél. 037 / 46 44 59

EN SUISSE

C.C.P. Fribourg 17-976 - 7

Nr. 2 / 236

KWIECIEŃ - MAJ

1989

) PROGRAM NABOŻEŃSTW:

2. IV.	BAZYLEA, KOŚCIOŁ FRANCUSKI, FEIERABENDSTR.	11.30
	GENEWA, KOŚCIOŁ ŚW. TERESY-CHAMPÉL, AV. PESCHIER	9.15
	LOZANNA, MONT OLIVET 19	18.00
	GNADENTHAL, KRANKENHEIM	11.00
	SCHWYZ, KAPLICA OO. KAPUCYNÓW	15.00
9.	BERN, <u>KOŚCIOŁ ŚW. MIKOŁAJA Z FLUE, OSTRING</u>	<u>10.15</u>
	MARLY, KAPLICA POLSKA	18.00
	ZURYCH, KRYPTA KOŚCIOŁA SERCA JEZUSOWEGO, WIEDIKON, AEMTLERSTR.	10.45
	GNADENTHAL, KRANKENHEIM	11.00
	LUCERNA, SENTIKIRCHE, BASELSTR.	17.00
16.	WINTERTHUR-TOSS, NÄGELSEESTR. 46	11.15
	LUCERNA, SENTIKIRCHE, BASELSTR.	17.00
	GNADENTHAL, KRANKENHEIM	11.00
	ZUG, KAPLICA MATKI BOSKIEJ	15.00
	LUGANO, ISTITUTO ELVETICO	18.00
23.	ST. GALLEN, KAPLICA SERCA JEZUSOWEGO W KATEDRZE	10.30
	ZURYCH, KRYPTA KOŚCIOŁA SERCA JEZUSOWEGO, WIEDIKON, AEMTLERSTR.	10.45
	WETTINGEN, KRYPTA KOŚCIOŁA ŚW. ANTONIEGO	18.00
	GNADENTHAL, KRANKENHEIM	11.00
30.	NEUCHATEL, CHAPELLE DE LA PROVIDENCE, BD. DE L'HÔPITAL	11.00
	MONTHEY, KOŚCIOŁ PARAFIALNY	16.00
	MARLY, ROCZNICA POŚWIĘCENIA KAPLICY	11.00

4.V. MARLY, WNIĘBOWSTĄPIENIE, KAPLICA POLSKA	11.00
7. BAZYLEA, KOŚCIÓŁ FRANCUSKI, FEIERABENDSTR.	11.30
GENEWA, KOŚCIÓŁ ŚW. TERESY-CHAMPEL, AV. PESCHIER	9.15
LOZANNA, MONT OLIVET 19	18.00
GNADENTHAL, KRANKENHEIM	11.00
SCHWYZ, KAPLICA OO. KAPUCYNÓW	15.00
LOCARNO, STA. CATERINA	18.00

BERN

DZIEKI ZAKOŃCZENIU PRAC BUDOWLANYCH PRZY KOŚCIELE ŚW. MIKOAJA MOŻEMY PONOWNIE KORZYSTAĆ Z GOŚCINNOŚCI TEJ PARAFII.
9. KWIECENIA MSZA ŚW. ZOSTANIE ODPRAWIONA W KOŚCIELE ŚW. MIKOAJA NA OSTRING.

MARLY

WESZE JUŻ W ZWYCZAJ OBCHODZENIE ROCZNICY POŚWIECENIA NASZEJ KAPLICY W MARLY. DLATEGO SERDECZNIE ZAPRASZAMY NA MSZĘ ŚW. ROCZNICOWĄ, KTÓRA ZOSTANIE ODPRAWIONA 30. KWIECENIA O GODZ. 11.00 W NASZEJ MISJI W MARLY.
PO MSZY ŚW. WSPÓLNY OBIAD W RESTAURACJI CROIX BLANCHE W MARLY. PROSIMY O ZGOSZENIE SIĘ NA TEN WSPÓLNY OBIAD ALBO ZAŁĄCZONYM ODCINKIEM, ALBO TELEFONICZNIE 037.46.44.59, ALBO U KSIĘDZA PO NABOŻEŃSTWACH POLSKICH.

+ + + + +

NASI ZMARLI:

POLECAMY PAMIĘCI W MODLITWACH ZMARŁYCH OSTATNIO

- ŚP. HALINĘ DELOFF-WIELOWIEYSKĄ W PULLY
- EDWARDA FÜGLISTALER W DIETIKON
- CYRYLA GÓRALA W BIBERIST
- JÓZEFA JANYST-BISEL W NIEDERDORF
- W. NISIOŁ W THAYNGEN
- ZOFIĘ ZIMOWSKĄ W BERN
- ANTONIEGO BRABLECA W BOURGUILLON

(SERDECZNIE PRZEPRASZAMY ZA PRZEDCZENIE W POPRZEDNICH NUMERACH !)

R.I.P.

SPOTKANIE RADY SPOŁECZNEJ PRZY PRYMASIE POLSKI Z LAIKATEM POLSKIM NA EMIGRACJI.

W DNIACH OD 23 DO 26 LUTEGO ODBYŁO SIĘ W RZYMIE SPOTKANIE CZŁONKÓW PRYMASOWSKIEJ RADY SPOŁECZNEJ ZE ŚWIECKIMI PRZEDSTAWICIELAMI EMIGRACJI POLSKIEJ.

SPOTKANIE TO Z INICJATYWY PRYMASA POLSKI KS. KARDYNAŁA J. GLEMPA ZORGANIZOWAŁ KS. BISKUP S. WESOŁY W DOMU JANA PAWEŁA II W RZYMIE. Z POLSKI PRZYBYLI OPRÓCZ KS. PRYMASA, KARDYNAŁA GULBINOWICZA I BISKUPA DĄBROWSKIEGO RÓWNIEŻ CZŁONKOWIE SPOŁECZNEJ RADY PRYMASOWSKIEJ JAK Z BARDZEJ ZNANYCH: PROF. W. FINDEISEN; A. HALL; M. KOMOROWSKA; A. ŁAPICKI I G. PIEŃKOWSKI.

Z EMIGRACJI PRZYBYLI LICZNI PRZEDSTAWICIELE POLONII FRANCUSKIEJ, ANGIELSKIEJ I NIEMIECKIEJ A MNIEJ LICZNE POLACY Z USA, KANADY, RPA, BRAZYLII, DANII, AUSTRII, SZWAJCARII, BELGII I WŁOCH.

REFERATY I DYSKUSJE DOTYCZYŁY GŁÓWNIĘ DWÓCH GRUP TEMATYCZNYCH:

- EMIGRACJA, JEJ GENEZA, SYTUACJA OBECNA, MOŻLIWOŚCI PRZYSEUŻENIA SIĘ POLSCE.
- AKTUALNA SYTUACJA POLITYCZNA, GOSPODARCZA I SOCJALNA W POLSCE.

KONFERENCJA ZAKOŃCZYŁA SIĘ MSZĄ ŚWIĘTĄ W PRYWATNEJ KAPLICY PAPIEŻA I AUDIENCJĄ U JANA PAWEŁA II.

D. SIMSON

+ + + + +

DRODZY POLACY

ZURYSKA FILIA FUNDACJI CHARYTATYWNEJ WYSYŁAJĄCEJ PACZKI DO POLSKI POZBAWIONA ZOSTAŁA POMOCY POLSKICH RAK. POMAGAJĄCE PRZEZ KILKA POPRZEDNICH LAT MAŁEŃSTWO NIE JEST JUŻ W STANIE DALSZEJ POMOCY OFIAROWAĆ. NIE NAJMEODSZA I NIE NAJZDROWSZA JUŻ SZWAJCARKA SORTUJE ODZIEŻ I PAKUJE PACZKI DLA POLAKÓW SAMA.

JEŚLI KTOŚ Z ZURYCHU MOŻE JEJ W TYM BEZINTERESOWNIE POMÓC ZADZWOŃCIE PROSZE POD TELEFON 251-72-51.

+ + + + +

DEMONSTRACJA W BERNIE

W SOBOTE, 18 LUTEGO 1989 ROKU, ODBYŁA SIĘ W BERNIE DEMONSTRACJA POLAKÓW PRZECIWKO TRWAJĄCEJ OD LAT W KRAJU FALI GWĄBTÓW I ZABÓJSTW NA TLE POLITYCZNYM. TYM RAZEM ZWRÓCONO SZCZEGÓLNA UWAGĘ NA SERIE MORDERSTW DOKONANYCH NA KSIĘŻACH, ZNANYCH ZE SWYCH SYMPATII DLA "SOLIDARNOŚCI" CZY NIEPODLEGŁOŚCIOWYCH POSTAW. TRAGICZNA SERIA WSTRZĄSAJĄCYCH ZABÓJSTW ROZPOCZĘŁA SIĘ JAK WSZYSCY PAMIĘTAMY 19 PAŹDZIERNIKA 1984 ROKU MASAKRĄ KSIĘDZA JERZEGO POPIEŁUSZKI. POTEM POSZŁY NASTĘPNE CIOSY: 17 SIERPNIĄ 1985 - KS. PIOTR POPEŁAWSKI, 30 PAŹDZIERNIKA 1985 - BISKUP STANISŁAW SYGNET, 21 STYCZNIA 1989 - KS. STEFAN NIEDZIELAK, 30 STYCZNIA 1989 - KS. STANISŁAW SUCHOWOŁEC.

DEMONSTRANCY ZEBRANI PRZY POMNIKU "POCZTY ŚWIATOWEJ" PRZEMASZEROWALI W MILCZĄCYM POCHODZIE ULICAMI BERNA DO PRL-OWSKIEJ AMBASADY. POD GMACHEM REŻIMOWEJ PLACÓWKI PRZEMÓWIŁ PO NIEMIECKU (Z UWAGI NA OBECNYCH RÓWNIEŻ SZWAJCARÓW W TYM MARSZU) SZEF KLUBU POLSKIEGO W BERNIE - LECH CZERWIŃSKI. KRÓTKO LECZ TREŚCIWIE NAKREŚLIŁ SYTUACJĘ POLSKI POD PANOWANIEM KOMUNISTYCZNEJ TYRANII, KOMUNISCI W OBRONIE WŁADZY I ZWIĄZANYCH Z NIĄ PRZYWILEJÓW NIE COFAJĄ SIĘ NAWET PRZED SKRYTOBÓJCZYMI MORDAMI NA OSOBACH DUCHOWNYCH WIDZĄC W KSIĘŻACH, I SEUSZNIE, MORALNĄ PODPORĘ DLA WSZELKICH DZIAŁAŃ WOLNOŚCIOWYCH I NIEPODLEGŁOŚCIOWYCH - PODKREŚLIŁ MÓWCA. PRÓBOWANO TEŻ, LECZ BEZSKUTECZNIE, PRZEKAZAĆ PRACOWNIKOM PRL-OWSKIEJ PLACÓWKI PIŚMO PROTESTACYJNE.

PO DEMONSTRACJI ODBYŁO SIĘ W KOŚCIELE "BRUDER KLAUS" REQUIEM KU CZCI POMORDOWANYCH KSIĘŻY.

ORGANIZATORAMI DEMONSTRACJI BYLI: ZWIĄZEK ORGANIZACJI POLSKICH W SZWAJCARII ORAZ DELEGACJA SOLIDARNOŚCI W SZWAJCARII.

STANISŁAW KOMORSKI

+ + + + +

ODCIĄĆ I PRZESŁAĆ NA ADRES MIJSJI:

ZGŁASZAM UDZIAŁ W OBIEDZIE W MARLY, 30.4.1989 DLA OSÓB, MIEJSCE I DATA
 NAZWISKO I ADRES
 PODPIS

ZABRANO GO

CI, KTÓRZY BYLI Z JEZUSEM PODCZAS JEGO ZIEMSKIEGO ŻYCIA, ZARÓWNO UCZNIOWIE JAK I NIEWIASTY, PRZYZWYCZAILI SIĘ DO TEGO, ŻE BYŁ Z NIMI, ŻE BYŁ ICH PANEM, CZYNIŁ CUDA, NAUCZAŁ ICH, PRZYGARNIAŁ. SWOIMI CZYNAMI I SŁOWAMI OTWIERAŁ PRZED NIMI CORAZ TO NOWE PERSPEKTYWY ŻYCIA. A ONI SPODZIEWALI SIĘ I OCZEKIWALI... ODKRYWALI, ŻE ZARADZAŁ ICH ŻYCIOWYM POTRZEBOM, CORAZ TO BARDZIEJ POKŁADALI UFNOŚĆ W JEGO OBECNOŚCI. TRUDNO BYŁO IM ZAPEWNE WYOBRAZIĆ SOBIE, ŻE MOGŁOBY BYĆ INACZEJ, ŻE MOŻNA BY ŻYĆ BEZ NIEGO...

NIE ZAUWAŻALI JEDNAK, NIE BRALI WYSTARCZAJĄCO SERIO I NIE ROZUMIELI TEGO, CO WIELE RAZY IM MÓWIŁ, ŻE TRZEBA, ABY "WYWYŻSZONO SYNA CZŁOWIECZEGO". ŻE ZOSTANIE ZBURZONA ŚWIĄTYNIA JEGO CIAŁA, ŻE NADEJDZIE JEGO GODZINA, ŻE ON DA SWOJE CIAŁO I SWOJĄ KREW DO SPOŻYCIA ZA ŻYCIE ŚWIATA, ŻE ON JEST DOBRYM PASTERZEM, KTÓRY SWOJE ŻYCIE DAJE ZA OWCE. SŁYSZELI TEŻ ZAPEWNE TO, CO MÓWIŁ FARYZEUSZOM I KAPŁANOM - ŻE BĘDĄ GO SZUKAĆ I NIE ZNAJĄ GO, WIEDZIELI, ŻE ZOSTAŁ NAMASZCZONY NA DZIEŃ POGRZEBU, ŻE PRZEŻYWAŁ LĘK PRZED ŚMIERCIĄ, PRZED OBU-MARCIEM NA WZÓR ZIARNA PSZENICZNEGO, I ŻE PRZEZ NIEGO JUŻ ZA JEGO ŻYCIA ZOSTAŁO WSEAWIONE IMIĘ OJCA.

WIEDZIELI, ŻE ON ZNAŁ ICH SŁABOŚCI I PRZEPOWIEDZIAŁ ICH ZDRADĘ, ZAPARCIE SIĘ, ROZPROSZENIE. MOGLI WIĘC ROZPOZNAĆ, ŻE WSZYSTKO STAŁO SIĘ TAK, JAK ON ZAPOWIEDZIAŁ. I ŻE POTRZEBNE I PRAWDZIWE BYŁO TO, IŻ MIAŁ OD NICH ODEJŚĆ. "GDYBYŚCIE MNIE MIEŁOWALI, ROZRADOWALIBYŚCIE SIĘ, ŻE IDE DO OJCA... POWIEDZIAŁEM WAM O TYM, ZANIM TO NASTĄPI, ABYŚCIE UWIERZYLI, GDY TO SIĘ STANIE..." I TO SIĘ STAŁO, ZOSTAŁ IM ZABRANY.

PIERWSZĄ ICH REAKCJĄ BYŁO ROZPROSZENIE. NIE WYTRZYMALI PRÓBY... LECZ TYLKO POZORNIE WSZYSTKO SIĘ ZAWALIŁO. MIĘDZY NIM A NIMI POWSTAŁA PRZEPAŚĆ ŚMIERCI, JEGO ŚMIERCI W ICH OCZACH. ON ZOSTAŁ ZEOŻONY W GROBIE, ONI POZOSTALI PRZY ŻYCIU. POZWOLIŁ NA TO, ABY PRZEŻYLI TO ZEWNĘTRZNE I WEWNĘTRZNE ROZPROSZENIE.

PÓŹNIEJ JEDNAK WRÓCILI DO JEGO GROBU. TAM ZROZUMIELI, ŻE WSZYSTKO STAŁO SIĘ TAK JAK ZAPOWIEDZIAŁ. ODSUNIĘTY KAMIEŃ, PŁÓTNA, W KTÓRE OWINIĘTE BYŁO JEGO CIAŁO, CHUSTA, KTÓRA PRZYKRYWAŁA JEGO GEOWE, PUSTY GRÓB - TO WSZYSTKO OTWORZYŁO IM OCZY, UJRZELI I UWIERZYLI.

PUSTY GRÓB. TEN, PRZED KTÓRYM STALI, I TEN, JAKIEGO DOŚWIADCZALI W SWOICH SERCACH, GDZIE ODKRYWALI I UZNAWALI SWOJE POMYŁKI. GDZIE ZACZYNAŁI PRZEŻYWAĆ WYZWOLENIE ZE SWOICH PLANÓW, UWOLNIENIE OD SWOICH OGRANICZONYCH KONCEPCJI ŻYCIOWYCH I WEAŚNYCH PRAGNIĘĆ. UWOLNIENIE OD ZNIEWALANIA BOGA, BY PEŁNIE WOLEĆ CZŁOWIEKA. ZROZUMIELI - I UWIERZYLI PISMU.

ZMARTWYCHWSTANIE TO NIE TYLKO "CUDOWNOŚCI", "OBJAWIENIA", "UNIESIENIA"... TE, OWSZEM, MOGĄ BYĆ ZMARTWYCHWSTANIE TO PRZEDĘ WSZYSTKIM ODKRYCIE PRAWDY I SENSU ŚMIERCI I KRZYŻA. TO WEJŚCIE W NAWRÓCENIE.

ŻYJESZ, ALE DOŚWIADCZASZ KRZYŻA. IDZIESZ KU ŚMIERCI, I TO - W ZIEMSKIM DOŚWIADCZENIU - JEST ZAPOWIEDZIANE...

PRZYJMIJ TĘ PRAWDĘ. PAMIĘTAJ JEDNAK, ŻE JEZUS JEST Z TOBĄ. ZABRANY, WYRWANY SPOŚRÓD ŻYJĄCYCH, ALE STAŁE ŻYWI I OŻYWIAJĄCY...

ZMARTWYCHWSTANIE POZWAŁA DOSTRZEĆ W PEŁNYM KONTRASĆCIE ROZDZIELENIE MIĘDZY NIEBEM A ZIEMIĄ, MIĘDZY ŻYCIEM A ŚMIERCIĄ. MIĘDZY ŚWIĘTYM I WIECZNYM BOGIEM A GRZESZNYM I ŚMIERTELNYM CZŁOWIEKIEM. ZMARTWYCHWSTANIE JEST JEDNOCZEŚNIE ŚWIADECTWEM, ŻE JEST KTOŚ, KTO TE PO LUDZKU NIEPOJEDNYWALNE PODZIAŁY - JEDNA.

JEGO DZIAŁANIE NIE JEST JUŻ NICZYM OGRANICZONE, JEST NIEPRZEMIJALNE. ON DZIAŁA, CIĄGLE OBECNY WŚRÓD NAS. CHRYSZTUS ZMARTWYCHWSTAŁY.

Ks. ZBIGNIEW KIERNIKOWSKI

+ + + + +

UROCZYSTOŚĆ 3 MAJA

UROCZYSTOŚĆ 3 MAJA ORGANIZOWANA ZENTRALNIE W ZURYCHU. ODBĘDZIE SIĘ W SALI PARAFIALNEJ MARII LOURDES W SEEBACH (DOJAZD TRAMWAJEM 14 DO HÜHERING)

W ŚRODĘ 3 MAJA O GODZ. 18.00. (W CZWARTEK JEST WNIEBOWSTĄPIENIE)

+ + + + +



Towarzystwo Przyjaciół
Polskiego Muzeum Historycznego
im. Stankiewiczów - von Ernst
w Muri

zaprasza serdecznie

na uroczystość rocznicy ogłoszenia Konstytucji 3 Maja 1791 roku, która — zgodnie z wieloletnią tradycją kontynuowaną przez założyciela Muzeum — odbędzie się w Oranżerii na Zamku Muri k/Berna w dniu 6 maja 1989 o godz. 14.30, z udziałem zaproszonych gości szwajcarskich.

Program uroczystości:

1. Godz. 14.30: spotkanie uczestników w pomieszczeniach Muzeum, zwiedzanie oraz zapoznanie się z nowymi eksponatami.
2. Godz. 15.00 w Oranżerii: przywitanie i wprowadzenie /3-Maj 1791/ - dr. Bohdan Górski, Prezes Towarzystwa Przyjaciół Muzeum.
3. "Schweizerisch - Polnische Beziehungen" Dr. rer. oec. Jörg Zumstein a. KKdt.
4. "Das gemeinsame europäische Haus - zwischen Hoffnung und Gefahr" Zygmunt Stankiewicz.
5. Program artystyczny.
6. Odśpiewanie hymnu narodowego.
7. Lampka wina.

Z uwagi na obecność naszych szwajcarskich przyjaciół, przemówienia zostaną wygłoszone w języku niemieckim.

Prosimy o zgłoszenie udziału do dnia 1-go maja 1989, adres:

Polskie Muzeum Historyczne
Schloss Muri

3074 Muri b. Bern
Tel.: 031 52 12 98

Po spektaklu spotkanie
z aktorami w
kawiarni teatru.

Serdecznie zapraszamy.

Proszę informować znajomych.

Przedprzedaż: Dział Kulturalny
Biura Podorzy CHROBOT. Zamówienia
przyjmuje w godzinach od
09.00-12.00 pani Ela Sarna
tel. 01/362.07.77 lub na automat
Działu Kulturalnego (24 godz.)
tel. 01/362.59.57 lub na 1 godz.
przed spektaklem. Pierszeństwo
z gwarantowanym miejscem mają
abonamenty. Ceny biletów Fr. 35.--

Recital

Akompaniament: Janusz Stokłosa

MICHAŁ BAJOR

Niespełna trzydziestoletni aktor teatru „Ateneum” w Warszawie, Michał Bajor ma już za sobą spore dokonania teatralne, filmowe i telewizyjne. Na scenie, a także na małym i dużym ekranie zagrał w ciągu siedmiu lat pracy około sześćdziesięciu ról. Bardzo muzyczny i uzdolniony ruchowo piosenką interesował się jeszcze w okresie licealnym (m.in. mając szesnaście lat wystąpił gościnnie w XIII



Międzynarodowym Festiwalu Piosenki w Sopocie). Do piosenki powrócił jako zawodowy aktor, po ukończeniu studiów aktorskich w Warszawskiej Szkole Teatralnej. Odniósł sukces w dwóch śpiewanych spektaklach teatralnych — „Niebo zawiedzionych” (Songi Brechta) oraz „Brel”. Bajor był tu je prawdziwym gwiazdorem kolejnych festiwali piosenki aktorskiej we Wrocławiu w 1985 i 1986 roku. Precyzyjny i nowoczesny w ruchu i geście, skupiony i umiejący błyskawicznie zbudować postać, Bajor jest urodzonym aktorem śpiewającym. Każda z jego piosenek staje się kolejną odmienną, wystudowaną i fascynująco zagrana rolę. Kreowani przez niego piosenkowi bohaterowie stają się bliscy szerokiej publiczności, u której Michał Bajor zyskał zasłużoną popularność.

Wojciech Młynarski

HEMAR!

Udział biorą

TERESA BUDZISZ-KRZYŻANOWSKA
ALEKSANDRA ŚLASKA
EWA WISNIEWSKA
JACEK BORKOWSKI
JERZY KAMAS
MARIAN KOCINIAK
WOJCIECH MLYNARSKI
MARIAN OPANIA
WIKTOR ZBOROWSKI
JOANNA SZCZEPKOWSKA



**TEATR
ATENEUM**
im. Stefana Jaracza
w Warszawie
Dyrektor
i kierownik artystyczny
JANUSZ WARMINSKI
Kierownik muzyczny
JANUSZ STOKŁOSA

Scenariusz WOJCIECH MLYNARSKI,
RUDOLF GOŁĘBIEWSKI

Reżyseria WOJCIECH MLYNARSKI

Choreografia JANUSZ JÓZEFOWICZ

Scenografia MARCIN STAJEWSKI
Kostiumy MALGORZATA BLIKLE

HEMAR • AUTOR PIOSENEK



MARIAN HEMAR - autor tekstów dla Qui Pro Quo, Morskiego Oka, Miry Zimińskiej, Hanki Ordonowny - obdarzony był wyjątkowym słuchem muzycznym i językowym. Jego teksty charakteryzuje zwarta, precyzyjna i logiczna konstrukcja.

Dokonania Hemara są wzorcem, jego twórczość pokazuje możliwości tkwiące w gatunku, któremu na imię piosenka artystyczna, literacka czy aktorska.

Myslenie kabaretowe Hemara odwołuje się do ogólnej kultury odbici, jego zabawy literackie - to także alternatywa dla współczesnego polskiego kabaretu.

Hemar - autor piosenek to tylko jedno z wielu jego obliczy.

Jest jeszcze Hemar - autor skeczów i monologów, Hemar - Poeta, Hemar - Liryk,

Hemar - dramaturg, Hemar - tłumacz.

Autor wybitny, perfekcjonista warsztatowy.

Twórczość Hemara stanowi rodzaj fundamentu polskiego kabaretu artystycznego.

"Kiedy znów zakwitną białe bzy", "Tyle jest miast", "Wspomnij mnie", "Pensylwania", "Czy ty wiesz moja mała", "Czekam na panią w Otwocku", "Daruj mi noc" to tylko niektóre z wieluset piosenek, którymi obsypywał przedwojenną Warszawę.

Niedziela 4 czerwiec '89 o godz. 15.00, Kurtheater Baden Parkstrasse w Baden, AG.

2 minuty od dworca kolejowego SBB, wyjazd z autostrady N1 w kierunku Baden. Przed spektaklem - kawa, herbata, pączki, makowce oraz polskie piwo. Po spektaklu: spotkanie z aktorami. Serdecznie zapraszamy. Prosimy informować znajomych. W czasie spektaklu opieka nad milusińskimi. **Przedsprzedaż:** Dział Kulturalny Biura Podróży CHROBOT, Winterthurerstr. 70, 8006 Zürich, tel. 01-362.07.77 Pani Ela Sarna, od poniedziałku do piątku w godz. 09.00-12.00 lub na automat telefoniczny (24 godz.) Działu Kulturalnego 01/362.59.57. Cena biletów: od 25.- do 35.--Fr. Pierszeństwo mają abonamenty.



- 11 -

Program na przyszłość zawiera następujące terminy:

Scena teatru Kornhaus w Baden godz. 15.00

- 23.4.89 - recital M. Bajora przy akompaniowaniu J. Stokłosa (członkowie zespołu teatru Ateneum w Warszawie).
 - 03.9.89 - dokładne informacje dotyczące tego terminu otrzymacie Państwo po występie M. Bajora
 - 29.10.89 - informacje po 03.09.89
 - 03.12.89 - informacje po 29.10.89
- Planowany jest Teatr dla dzieci

Scena Kurtheater w Baden godz. 15.00

- 04.6.89 HEMAR - program estradowy.
- 10.9.89 DZIADY - A. Mickiewicza w reżyserii G. Holoubka
Udział biorą: Jan Englert, Piotr Machalica, Adam Bauman, Mariusz Benoit, Jerzy Zelnik
Przy tej okazji wręczona zostanie panu G. Holoubkowi nagroda Działu Kulturalnego za wybitne osiągnięcia artystyczne.

Kasyno w Baden

- 10.2.90 Drugi polsko-szwajcarski "BAL GWIAZD"
Dokładny program podany zostanie do wiadomości po 10.01.1990 roku

Terminy oraz programy imprez mogą ulec zmianie do czego Dział Kulturalny zastrzega sobie wszelkie prawa.

Przedsprzedaż biletów:

Dział Kulturalny Biura Podróży CHROBOT
Winterthurerstr. 70, CH-8006 Zürich
Telefon 01/362.07.77
Informacja Kulturalna telefon 01/362.69.92
Telex 815908 CHR CH
Telefax 01/362.69.92

Zamówienia przyjmuje w godz. od 09.00-12.00 p. E. Sarna

Bilety niewysprzedane będą do nabycia w kasach teatrów w dniu przedstawienia na godzinę przed rozpoczęciem spektaklu.

Ceny biletów: Kurtheater - Baden Fr. 25.--, 30.--, 35.--
Kornhaus - Baden Fr. 35.--

Bilety wysyłamy tylko za zaliczeniem pocztowym lub po uprzednim zaplaceniu Euroczekiem.



WYSTAWA

GALERIE DE L' AVANÇON, 3, RTE DE GRYON, 1880 BEX
TEL. 025 63.34.52

OD 17. MARCA DO 16. KWIETNIA

"VERNISSAGE" 17. MARCA O 17.20 GODZ.

MALARZ J A N N O W O S A D

RZEŹBIARZ DANIEL HAYOZ

OTWARTA OD ŚRODY DO NIEDZIELY OD 15.00 DO 19.00 GODZ.

PARKING DO DYSPOZYCJI.

JAN KOSMICKI

Expert ubezpieczeniowy

Udziela porad oraz pomocy
praktycznej we wszelkich
sprawach związanych z

- * ubezpieczeniami
- * kasami chorych
- * podatkami
- * jak najekonomiczniej
kupić mieszkanie
- * zabezpieczyć sobie
wystarczającą emeryturę
- * najkorzystniej ulokować
swoje oszczędności

3027 Bern

Holenackerstr. 35

Tel pryw. 031/ 555365

biuro 031/ 222811

PODZIĘKOWANIA:

TRADYCYJNYM ZWYCZAJEM
SKŁADAMY ZA WSZYSTKIE
DOWODY POPARCIA DLA
NASZEJ MISJI SERDECZNE
BÓG ZAPEŁĆ ! I POLECAMY
NASZE POTRZEBY DAJSZE
ŁASKAWĘJ PAMIĘCI.